

НАШЕ НАСТОЯЩЕЕ И БУДУЩЕЕ

27 мая афганский народ празднует 38-ю годовщину независимости своей страны. Главную дату в истории Афганистана отмечают также народы Советского Союза.

27 мая 1919 года великий Ленин направил главе афганского государства послание, в котором от имени рабоче-крестьянского правительства приветствовал славную борьбу афганского народа за свою независимость, объявил о торжественном признании нового порядка вещей в Афганистане, его полной независимости и об отправке посольства в Афганистан «для создания постоянной и неслабной связи между Москвой и Кабулом».

Редакция «Литературной газеты» обратилась к г-ну Гуль Пача Ульфату, главе делегации деятелей культуры и искусства Афганистана, гостящей в настоящие времена в Советском Союзе, с просьбой рассказать об успехах, достигнутых афганским народом за годы независимого существования.

Ниже публикуется статья Гуль Пача Ульфата, специально написанная для «Литературной газеты».

ГУЛЬ ПАЧА УЛЬФАТ,
президент афганской академии
«Пушту Толлин», писатель

Крупными человеческими тех людей, которые уважают национальные права и суверенитет других народов.

Таков духовный облик афганской нации. И на этом основывается политика нейтралитета, которую осуществляет Афганистан.

В течение долгого времени Афганистан вел священные войны за достижение и сохранение своей независимости, что лишило его возможности осуществлять подъем своей страны. Сейчас он уделяет большое внимание задачам экономического и культурного строительства. Афганистан старается улучшить условия своей жизни. Для защиты независимости страны необходимы не только отважные сердца и сильная воля, но и прочная экономика и высокоразвитая культура. Вот почему сейчас в Афганистане разрабатываются многочисленные проекты и планы строительства, а некоторые из них воплощаются в жизнь. Осуществление этих зодческих работ возможно лишь при условии, если будут сохранены мир и безопасность во всем мире и если дружба между народами будет прочной. Афганистан прекрасно сознает необходимость этого и надеется сохранять дружбу со всеми народами и особенно со своими добрыми соседями, с которыми он тесно связан.

В настоящее время в Афганистане быстрыми темпами осуществляется строительство шоссейных дорог, плотин, промышленных предприятий, проводится освоение земель. Афганский народ с благодарностью принимает экономическую помощь великого Советского Союза, которую тот оказывает Афганистану в форме кредитов и позывов. В наших лирических песнях также воспеваются доблесть и отвага.

Поскольку свобода имеет для нас колосальную ценность и мы очень гордимся независимостью своей родины, естественно, что мы ценим и в других народах их стремление к свободе. Мы любим те народы, которые неуклонно отстаивают свою и уважают чужую свободу. Мы храним дружбу с теми народами, которые основывают свою политику на взаимном уважении прав и не угрожают ничьей свободе. Сущность дружбы состоит в том, что обе стороны пытаются по отношению друг к другу добрые намерения и с уважением относятся друг к другу. Мы должны уважать независимость и человеческие права других народов и желать другим того же, чего мы желаем самим себе. Мы с облегчением относимся ко всем тем, кто солидарен с нами и разделает эту точку зрения. Мы с любовью относимся к каждой нации, которая уважает справедливость. Дружба народов для нас — священное понятие, и мы называем



Хлебозавод в Кабуле, построенный под руководством советских специалистов. Советские друзья обучают афганцев пользоваться новейшей техникой.

пущена электростанция в Саруби, которая позволяет завершить ряд других намеченных строек. Кроме того, строятся еще несколько электростанций, цементный завод, текстильная фабрика и другие предпринимательства. Ведутся работы по подъему сельского хозяйства. Строительство шоссейных дорог и аэропортов также окажет весьма благотворное влияние на развитие нашей экономики.

Особенное внимание в Афганистане уделяется просвещению. Кабульский университет и министерство просвещения Афганистана считают себя ответственными за осуществление в настоящем времени и в будущем широких мероприятий по подготовке технических и научных кадров.

Для развития культуры и литературы Афганистана также предпринимаются некоторые шаги. К этой задаче давно уже привлекают внимание афганской академии. Быстро развивается и печать. Афганская академия принимает активное участие в определении словарного состава языка пушту и в исследовании различных жанров литературы. Кроме того, предусматриваются перевод полезных и ценных иностранных книг на язык пушту и издание на этом языке большого количества книг, имеющих воспитательное значение для народных масс.

Таков краткий обзор положения Афганистана, отнюдь не охватывающий все стороны афганской действительности.

В заключение мне хочется от себя лично и от имени своих товарищей выразить благодарность Министерству культуры СССР, которое, привлек нас, предоставило нам возможность ближе ознакомиться с различными сторонами жизни великой Советской страны.

Поскольку дружба между Советским Союзом и Афганистаном основывается на взаимном уважении и обе страны желают друг другу всего самого лучшего, я хочу проголосовать:

— Пусть будет вечной дружба между Советским Союзом и Афганистаном!

— Да здравствует мир во всем мире!

Поистине неистощима фантазия противников разоружения!

Посмотрите, как тонко агитирует за водородную бомбу английский журнал «Нью коммюникс». Он играет на наибольшем чувствительных струнах английского сердца. Вам претит унизительная зависимость от США? Пожалуйста:

«Иногда Лондон должен быть в состоянии сказать «нет» Вашингтону. Вот почему Британия должна производить водородную бомбу...»

Вы опасаетесь, что США втянут Англию в катастрофическую атомную войну с Советским Союзом? Можете не волноваться. «Бомба дает Британии и британскому содружеству наций единственный шанс остаться нейтральной в атомном конфликте между США и СССР». Хорошо поет «Нью коммюникс»!

Ну, что вы хотите еще? Ах, разоружение! Извольте. «Ясно то, что без бомбы нет шансов оказывать влияние в деле разоружения», — храбро заявляет журнал. (Иными словами, чтобы успешно разоружиться, надо сначала хорошо вооружиться. Слава богу, что хотя медики не руководствуются

которых словес на населения, на их суверенитетах, на их склонности искать выход из всех затруднений с помощью тех, кто якобы наделен чудодейственной способностью улавливать «голос судьбы». Напомним, что и сейчас в Западной Германии находятся люди, которые используют в политике термины, вроде «экономического чуда», словно заимствованные из арсенала какого-нибудь Лаутензака.

Для каждого, кто хоть в какой-то мере знаком с бесславной историей кратковременного господства нацистского режима, не составит никакого труда убедиться в том, что основные персонажи романа Фейхтвангера — реальные лица. Так, помимо Гитлера и Гинденбурга, названных своими именами, на страницах этого произведения фигурируют начальник штаба штурмовых отрядов Рем под именем Прозеля, воин берлинских штурмовиков аристократ Гельдорф, названный в романе графом Цинцардом. В собираемом образе крупного промышленника Кадербайта легко угадывается кто-либо из индустриальныхмагнатов, вроде Фрица Тиссена, щедро субсидировавшего нацистов и впоследствии давшего имя своему конвенту. Геринга в иностранной валюте; наконец, в сборнике включена также переписка между Людендорфом и Герингом по столь актуальному вопросу, как существует «позитивного христианства».

Все это далеко не полный и очень белогий перечень обнаруженного в стиле Геринга; но каждый документ может служить материалом не только к характеристике, скажем, его самого, но и, разумеется, нацистского режима в целом.

Вправе ли писатель, склонный в своем творчестве следовать известно-ству Марка — «в большей степени шекспиранизировать», пренебречь деталями такого рода, если он намерен разоблачить нацистский режим со всей силой неизразимой убедительности? Думается нам, что не вправе.

В этом еще раз убеждаешься при чтении написанного в годы второй мировой войны и переведенного теперь на русский язык романа Лиона Фейхтвангера «Братья Лаутензак».

Наряду с этим Фейхтвангер, а также

и Данцига, а наряду с этим — прямая «атака» на одного из крупнейших немецких драматургов Фуртвентлером с тем, чтобы окончательно поставить его на колени; и затем — драматические весьма именитые (в то время — особенно) западноевропейские книгоиздатели, рассматривавшие ее не только в политическом, но вместе с тем и в историческом, морально-этическом и социально-философском аспектах. Этим, в сущности, и объясняется, что такие книги Фейхтвангера, как «Успех» и «Изгнание», «Семьи Оппенгейм», «Братья Лаутензак», при всей их общей и явной антифашистской направленности, не повторяют друг друга, хотя и представляют собой как бы звенья единой цепи, творческие ступени, ведущие к разрешению единой задачи: до конца разоблачить нацизм, показать его во всей варварской наготе, раз и навсегда пригвоздить к позорному столбу истории.

Лет десять назад в одном из берлинских издательств вышла небольшая книжка под красноречивым названием «Из письменного стола Геринга». Это был сборник деловых бумаг и документов, найденных при обыске у ближайшего сообщника Гитлера, разумеется, уже после разгрома нацизма.

Наряду со всяческими личными письмами и деловыми расписками, неопровергнутою свидетельствующими о безудержном стремлении к обогащению, саморекламе и самообожествлению, здесь были помещены ряд документов, говорящих о том, как настойчиво пытались нацисты проникнуть в самую глубь внутренней и международной жизни и сколько коварных усилий они затратили, добиваясь этого. Вот документ, свидетельствующий о том, что возглавляемый Герингом концерн осмеливается вступить в схватку даже с самим Круппом, вилы в нем опасного для себя конкурента. Вот письмо японскому военному атташе генерал-майору Осими посыпано оружия в Китай для поддержки сил контрреволюции. Далее следуют документы о судьбе Австрии.

Лион Фейхтвангер, «Братья Лаутензак». Иностранная литература. 1957. № 1-3.

«Литературная газета» выходит три раза в неделю: во вторник, четверг и субботу.

Адрес редакции и издательства: Москва, 1-й Цветной бульвар, 30 (для телеграмм жизни — К 4-06-05, международной жизни — К 4-03-48, отделы: литература народов Типография «Литературной газеты». Москва И-51, Цветной бульвар, 30.

12 мая по улицам Лондона, под проливным дождем, двигалась необычного

вида процессия: около 1300 женщин, молодых и старых, шли в торжественном марши с детьми на руках и в колясках. Они были одеты в все черное и несли черные плакаты в знак протеста против всех испытаний водородной бомбы. То была сама своеобразная демонстрация в Лондоне не только по своему составу (ибо большинство участников подобных процессий обычно мужчины), но и потому, что она не носила никакой политической окраски.

Четыре дня спустя правительство лаконично объявило, что в центральной части Тихого океана был произведен первый взрыв английской водородной бомбы — один из серии испытаний, которые будут продолжаться вплоть до августа.

Но скажать, что против испытаний водородной бомбы идет настоящий разгул, — это преувеличение. Страны, заинтересованные в водородной бомбе, хотят, чтобы испытания проходили вдали от гражданских центров, чтобы не нанести вреда мирному населению. Американская сторона, например, не хочет, чтобы испытания проходили вблизи ядерного полигона в Неваде, чтобы не нанести вреда местным жителям.

В воскресенье 19 мая ливерпульская пар-

ПУТЬ К СПАСЕНИЮ

Седрик БЕЛФРЕДЖ,
американский публицист

ты устроила на Трафальгар-сквере митинг под лозунгом «Запретите бомбы!». Обозреватель Стивен Кингхолл, бывший офицер разведывательной службы военно-морского флота, известный своим кратким языком, пишет в своем популярном бюллетене, что Англия должна начать общечеловеческую кампанию «невооруженного сопротивления», и подчеркивает, что это единственный практический способ предотвращения катастрофы.

Представители правительства в своих выступлениях умалчивают о той тревоге, которую вызывают в широких кругах разговоры о вооружении ядерным оружием Западной Германии, Франции и Японии, примером которых могут послужить и другие страны. Эти идеи, а также реакционные газеты, щеголяющие такими заголовками, как, например, «Бац! — вот и наш водородный взрыв!», тешат себя мыслью о том, что испытания укрепят «престиж» Англии как «водородной державы».

Между тем атмосфера, созданная в Подкомитете Комиссии ООН по разоружению,ает основания для некоторого оптимизма при оценке перспектив дальнейшей раз решающей стадии переговоров.

Следует отметить некоторые моменты в работе Подкомитета, имеющие важное значение, хотя весь ход переговоров освещался мало. Можно сказать, что скромный титул комиссии и отказ ее участников от всяких пропагандистских маневров сам по себе сулит некоторые надежды. Сейчас в большей степени, чем раньше, признается единственно достоверным предложением, выдвинутым Советским правительством.

Басаясь советских предложений о воздушной инспекции и сокращении обычных вооружений и вооруженных сил, а также о безотлагательном решении вопроса о прекращении или временной приостановке ядерных испытаний, англические комментаторы отмечают, что они «пригодны для обсуждения», и называют их «разумными».

Комитетом посещаемым Председателем Совета Министров СССР Н. А. Булганина премьер-министру Макмиллану об улучшении англо-советских отношений, лондонской прессе заявляется, что оно составлено «в необычайно сердечном духе и решительно продумано», а также свидетельствует о том, что «Бомба дает нам лучшую, возможно единственно гарантированную гарантию того, что термоядерной войны не будет... Английская водородная бомба может стать, как это называется, парадоксально мощным инструментом мира».

Терпеть не могу парадоксов! — говорил в таких случаях старый лорд Кауэрс из пьесы Оскара Уайльда «Идеальный муж». Своего сына, изощряющегося в парадоксах, лорд Кауэрс спрашивал: «Скажи, ты всегда сам хорошо понимаешь, что говоришь?»

Вопрос этот с полных основанием можно предложить английскому оружейнику, чтобы он предложил аргументы, доказывающие, что без водородной бомбы англичане выиграют свою войну для густонаселенных и небольших по площади Британских островов бы бы катаклизмом? Отдадут ли они себя в этом отчет?

Что же касается испытаний термоядерного оружия, то, естественно, что превозносит бомбу, не видя ничего дурного и в опытных взрывах. Вопреки мнению мировых авторитетов, они уверяют, что эти испытания не наносят ущерба здоровью. На подмогу правительству пришел бывший физик лорд Черилл, который после первого взрыва попытался выразить свое удовлетворение, что оно состоялось «внеядерным способом».

Послушать лорда Черилла, водородная бомба — это просто прелест, одно удовольствие, что-то вроде старинных плюшек «Ара», которые, по уверению производителей, «вас помимо воли прославят».

Честные учёные Англии придерживаются иного мнения. Перед нами сообщение о конференции генерального совета английской Ассоциации научных работников, в которую входит около 12 тысяч учёных. 19 мая члены совета собрались в Лондоне в Сент-Панкрас-холле и потребовали немедленно запретить угрожающие здравьем испытания атомных бомб!

Единственная реально возможная оборона Англии, как и всех других стран, от ядерного оружия, — это уничтожение ядерного оружия, а также содействие властям в решительных мерах, пока они все еще обладают превосходством над Россией в области современного оружия.

В своем выступлении в палате лордов виконт Чарлз заявил, что «друзья России, распространяющие неверные сведения в пропагандистских целях», удались «ударить» Альбера Швейцера и других до такой степени, что они выступили за прекращение испытаний, хотя на самом деле «никакой опасности в термоядерных взрывах нет». Но такие тенденциозные заявления «ученых» политиков, стремящихся усыпить бдительность народа, не достигают цели. Когда один из этих «ученых» выступил на студенческом собрании в Сент-Эндрюс (Шотландия), где присутствовали другие, более объективные его коллеги, и стал оспаривать опасность термоядерных испытаний, то аудитория разразилась криками протеста. Крики разразились и от самого лорда Чарлза.

Истинно так!

М. ВИЛЕНСКИЙ

М. ВИЛЕНСКИЙ

М. ВИЛЕНСКИЙ

М. ВИЛЕНСКИЙ

М. ВИЛЕНСКИЙ